

白告行銀利有即望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd.
(Incorporated in England.)

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一
十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 餘
盈積款共有五十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡
諸仕商存寄本銀行之款其一年定期者以四厘息算
六個月定期者以三厘半息算 三個月定期者以三厘
算 以來往短期數則以二厘半按日計算凡屬本銀行應
爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨
面商便妥
大英一千九百十五年四月廿七號
嗎根代有利銀行駐叻總代理人兒卜嗎謹啓

占七銀價張每沽零

報新匯總

THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實蘇歌即街寧吉坡嘉新在所行發總 (生幾梅人行發印督)
Printed and Published by Boey Kee Sang for THE "UNION TIMES" Press.

No. 128, CROSS STREET SINGAPORE

(號九十八百二千三第紙聞新)

日七十月二巳丁次歲年八十六百四千貳子孔
六拜禮日十月叁年六國民華中

先父國利自一千九百一十四年曾與華人壽保險公司買保一
盾 完保費一次不幸於一千九百十五年九月二號去世即報
新架坡總公司處該公司閱後隨即派總代理人鄭加爾宋子屏二
君親到勞勞埠甲必丹楊丁招公署及証人謝新富黃保榮兩君當
場如數賠償并無折扣感佩至極無以答報特刊告白以謝信守此
後凡我同胞有欲買保人壽者請向華洋人壽公司經手人投保可謂
盡善盡美也
英一千九百十七年正月廿七號
哇哩溫長雲白

THE EAST ASIATIC Co., Ltd.

Incorporated In Denmark.

MORAUX & Co, Ltd.

(Incorporated In Singapore.)

者羅敏申
公司干匿
酒唯一辦
入口處
星架坡勿
基街門牌
十號十
九號二十
號磨力士
有限公司
電話五百
三十二號

本公司另有

OK士敏土
窩澤鐵
泡製樹乳醋

發售

新嘉坡伊亞沙直有限公司代理啓



啓者本土庫專辦祖家入口貨物
現有大帮加士巴啤酒出賣價甚
相宜諸君賜顧請玉至以下所
列各號購買便得

花園街 然利直洋行
羅敏申律 源振豐號 土庫街 安樂公司 五代天宮 新榮成號 十八溪晚 振源號
山仔頂 錦興號 東陵大街 永利成號 單邊街 廣仁興號 小坡海傍 來佛
大鐘樓左 亞大酒店 水仙門 亞打飛 大酒店



敢保最佳釀之干
匿酒輸運來叻以
最相宜之價而發
售
者羅敏申公司之
干匿酒各酒舖均
有售賣

假提
冒防

標注
紙意

Maynard Co, Ltd, Pharmacuetical Chemists Singapore.

房

藥

大

嘉

孟

此藥水每日服三次或
四次每次飲一茶匙調
勻清水兩湯匙服下立
見奇効全愈也
價每瓶大壹元
小五角
●追風骨痛藥水
此藥水治久年新得
風濕週身骨痛頭痛并
酒風脚痛及花柳疳疔
魚口便毒等症每日宜
服三次每次一湯匙和
水飯後服爲度
●生髮香油
此藥油治生髮髮能令
禿者復生且可免髮白
過早宜於早晚梳洗時
將油刷在髮脚之處旬
月鬚髮叢生且光潤非
常誠固髮
每樽價銀大壹元
中五角
小二角半
●花柳搜毒藥水
此藥水專治花柳傳染
諸毒疥疔骨痛魚口便
毒水銀蝕爛肉臭腐
或癢或痛等症並治一
切陰陽惡瘡頑癬頑癩
每日宜服三次每次三
錢調水服爲度如症
深者務須寧耐多服數
樽自無不愈用時須先
將藥瓶搖動
民國四年七月八日 嘉大藥房謹啓

▲▲京師近訊

任公到京十日。(初五至十五)直可謂無一日無議會。無一日無演說。初到兩日。不過府院徐王等個人談話。後則報界外交界司法界各政團各同鄉。而政團中有前日公諸研究會諸討論會諸學界清華學校之後。有青年會。有教育界總歡迎等平均計之。每日總有兩三次演說。而上午十時至十二時。尚須在寓接待各界來賓一一談話。清辯滔滔。詞源不竭。謂之言論界之大總統。良不謬。至其演說之聲音。雖不甚爽朗。字眼亦多雜粵音。而有一種懇摯諄切之態度。輕重得法。步驟一絲不亂。始終不懈。亦能使聽者忘倦。此實非他人所及。其發表對於時局各問題之意見。於國會則謂係重大犧牲換來。爲共和嫡系愛護之不遑。且今亦無人有解散國會之能力。對於內閣。則謂合肥質樸有重望。於軍隊等均有計畫。應力予維持。自身決不入政局。對於憲法。則國會組織法。應使兩院有別。使國內各種勢力均包括其內。彈劾解散權不宜限制太嚴。致成虛設。不信任投票。不應定入。優待清室。宜以制憲手續。再通過一次。省制不宜加入。(惟國教未提及於政黨則請宜兩黨對立。議案只宜贊否問題。不宜中立。故多數之第三黨。實爲無謂。此皆任公所以表示吾人者也。

報界之公宴也。以甲派及現在與甲派提携之報館爲限。而乙派不與焉。至十三日之政團歡迎。則所謂敵團也。友團也。數共十一。蓋由中立團之討論會發起。事前有所籌備。又被歡迎者。又有一蔡子民。故得一堂會晤。實則面子關係。內裏猶同床異夢。對於梁蔡二人。猶是君向瀟湘我向秦也。至梁演說憲法意見畢。雖宣言以良心上所欲。言公平之理。傾軋披露。乙派中則謂梁氏的憲法意見。即是研究會的意見。不是公平立論。還是爲彼黨出力云云。不知如何爲任公所聞。因於次日研究會中發言憲法意見。不過與本會不謀而合。而外間竟謂爲研究會發表。實屬誤會。蓋政團總歡迎之後。甲派各團尙有分歡迎之舉。而乙派則不再單獨歡迎。故藉研究會一聲明之。

昨日廣東同鄉歡迎任公。外有姚雨平陳炯明伍廷芳。主人方面亦各派會合。伍未到。梁演說（粵人對國事心力加入一等鄉事則散漫宜求團結）陳演說（粵省握軍權者現無一本省人之不宜）惟有一趣事。是日主人方面。推定身居高位之陳瀾生爲主席。瀾生正在半座抑鬱之際。遂指主席座而言曰。今日歡迎諸大。有名偉人。庸劣如錦濤。豈配坐此位地。追隨諸君之後。能於屏隅坐一矮几。已非常榮幸。又云同鄉中人。往往因政見不同。鄉誼亦爲之喪失。若非諸君今日發起此會。直無一堂共話之機會。眞可歎息。任公演說時。亦云我國人患在公私不分。彼此疑慮。實則政見是政見。私交是私交。決不相混也。蓋任公到京十日。各方面均已接洽。獨陳瀾生以接近乙派之嫌疑。二人迄未有所晤聚。（伍秩庸實梁陳不與）故有此機鋒相湊之妙趣也。

鄭家屯交涉案。於二十二日下午四時。劉次長式訓。與日本

星架坡吉隆坡香港錦綸泰棧招待

敬啟者邇來我高屬同人營業於南洋者日形發達而以我信宜人尤占多數諸君觀面時屢謂現行之兌機關交欸動輒愆期每勸弟另行組織滙兌商店利便鄉人既承推許敢效綿薄茲特在星架坡吉隆坡香港建設行棧以便同鄉人往來寄宿招待務期週妥並厚備資本代滙銀元雅水格外相宜單到即交決不阻延如有在本籍起程確係出洋謀業者亦可代向地方官廳請領護照俾免沿途留難現擇定元月十六日先行開市倘蒙惠顧無任歡迎

華僑同胞寄宿並匯兌銀圓新張廣告

▲謹將各處滙兌所開列於後

石叻 大馬路丹戎巴葛 錦綸泰棧
街門牌六十三號

吉隆坡 錦綸泰棧

香港 德輔道中門牌 錦綸泰棧
二百四十二號

廣東省城長堤大巷口二馬路永業
公司大南門外東橋新街寶江寄廬

水東墟新街泰和公司

梅菪墟新南櫃鹽務分所

高州城內大街春壽堂

茂名荔枝墟新鹽務分所

信宜鎮隆墟新錦綸泰記號

信宜鎮隆墟新鹽務分所

信宜東鎮墟新鹽務分所

懷鄉墟新鹽務分所

新圖紅冠益友公司穀倉

化州新鹽務分所

化州新鹽務分所

廉江縣城新鹽務分所

江安舖新鹽務分所

民國六年丁巳正月廿一日

信宜李季濂謹啓

△ 陳良友先生授孫陳起華專醫痔瘡特色

啓者本醫生字起華承先祖傳授痔科專門頗稱得法自到南洋廿餘載經手醫好斯症者不下數千皆係限日全愈並無痛苦久經週遍盡知因近來尙聞有患斯症未知本醫生之妙手者多致受病日久或醫不得法成爲壞症終身痛苦者實深不忍故特登報廣告同胞使抱病者得所問津焉

本醫生現住十八溪墘振順三樓

丙辰年十月十三日

痔科陳起華告白

啓者本號新張伊始志在揚名故不惜工資特聘名師抵叻專以電氣
鍍金爲業如鍍銀銅白銅質等類 取價從廉如蒙賜顧請移
玉至小坡巴拿士巴沙律門牌三十九號本號內面商一切本主人無
任歡迎此佈

英一千九百十六年十一月六號

日本電氣鍍金商會謹識

七 一 四	話 二 電	百 一 十	門 牌 一 十	大 馬 路	牛 車 水	開 設 在	本 藥 房
-------------	-------------	-------------	------------------	-------------	-------------	-------------	-------------

極品開洩小紅鎔耳除婦平騙瘧
 品胃夢兒白銀痛科安風疾
 專政補固疳痢銀潰脫量去發
 樣瑰血精積症藥膜帶浪冷
 油油丸丸散散水水水水水

紅遺化極雪喉痛打胎止拔毒追
 精精痰品白嚙血回毒毒毒風
 洩止素嘔滋回甘火埋口補松
 夢咳馨瀉腎魚甘草瘡瘡氣
 症藥水水水水水水水水油

極陽脫頑洋固善臭陽立鵝
 品痿眼齒齒髮發狐癰喉
 檀補膜藥牙擦髮癢擦急
 香壯藥牙香髮痛藥藥症
 油丸散粉粉水水水水水

固光黛提洋驅打皮治爛去清極
 髮明書書老風回肉腐腐腐杏
 生眼書生泉濕頸癩瘰瘰仁
 髮痛生眉子藥心癰癰癰油
 香藥眉筆膠鹽酒膏膏膏水

極花脫花白打回同斷花發肚心
 品柳毛柳白巨肉疥根柳熱痛氣
 丁白髮清鐵齒癩癰骨腫肚痛
 香濁髮瘡瘡癰癰骨痛症痛藥
 油丸散散散水藥水水水水

開花哮喘皮膚開追脫火頑頭耳補極
 胃柳柳腐磁胃風痔傷癰癰肺
 消解腐燥器杏風瘡癰黃黃鰓
 食毒癢癢器仁膏膏膏藥藥肝
 藥藥煙膠酒藥膏膏膏油油油

回乾正洋鎔汗頭神癰癰小內哮喘
 頸金雞金鉗斑頭效疳疳疳傷喘
 癰止雞銀斑頭疳疳疳疳疳血
 癢癢銀藥藥藥藥藥藥藥藥藥
 癢癢癢癢癢癢癢癢癢癢癢癢

英國羅士露醫生

先後天丸

此丸能治一切先天不足後天過度元虛冷喘骨蒸潮熱自汗盜汗脚氣水腫下咳血氣肚瀉喉痛縱情色慾陽痿不舉寒疝虛淋腎冷精薄面黃肌瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆食減老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足

啓者本號創製扶元藥酒迄今已歷數十年早蒙中外信用近來消流尤爲普遍遠際此振興時代本號特再加工揀選上品藥料遵法配製以資衛生以擴銷路近查市上無恥奸商假冒本號標式或於標中更改一二雖其藥料各殊而裝束模樣大同小異祇以偽貨影射真庄欲飽一己私囊不顧同人生命不良之心實堪痛責深恐諸君不察誤購購飲不獨有傷氣體亦實防害衛生茲特加一扇標爲記諸君若要購飲宜細認本號商標庶免貽誤則本號所欣幸而亦 惠顧諸君之裨益無窮也今經稟明本坡政府蒙批准註冊在案將此酒所消南洋各屬全權交托給與新榮成號總代理人經理督辦此後倘有奸商再冒本號藥酒者在本坡總代理人有權可以緝掠呈交政府按律究辦無稍寬縱南洋各埠紳商士庶如要購辦可向總代理人新榮成號直接無不一律歡迎價格克己謹登報端以便購用廈門留春閣披露

丙辰年八月廿二日

總代理人 新嘉坡 五代天宮 新榮成號

足麻木夜溺頻多頭眩眼花耳聾耳鳴聲息
不聞無論新久老少均可使之復聰婦女經
水不調赤白帶下小兒瘦弱多病不肯長成
服之潛滋暗長衛生者信而用之則不老長
生之品何必舍此他求哉

△(價目) 每打七元 每瓶七角▽

▷振源豐新到肥料廣告◁

植物各種土類培養之功而滋養有方必資肥田之料誠以難望
中本然之泥土賴培育之有限不加用此肥田之料以補助則之類性
植物之易於萎榮收效之可臻豐厚也然肥田之料最優等者新田園
最易與各種植物化為同性體用之肥田之料者斯為最優等者新田園
用以滋培熱帶各種植物其體用之肥田之料者亦近於最優等者新田園
省而其功效能比尋常所用肥料之能較大也近於最優等者新田園
開此最優等之肥田料曾經化學師驗過評定給有証書可據則如
是此最優等之肥田料價格從廉零沽大宗亦極便利諸君有業如
種植者請即購一試定卜植物易臻茂盛當知敝言不謬也如
蒙光顧格外歡迎

丙辰年八月廿二日

新爲賜足伏祈見諒	增而汗血本	諸君光顧	價目	每枝一元八角	每打十八元
小坡會豐商店	金保會豐商店	太平會豐商店	三打冷五洲藥房	棉蘭中法藥房	暹羅中法藥房
馬六甲安樂藥房	吧城三昌公司	泗水三昌公司	吉隆五洲藥房	吉隆利華藥房	安順南安棧
庇能中法藥房	石叻會豐商店				

君欲享長命快樂之幸福乎

君若使身體強健能抵禦各種疾病
則必可成此願望司各脫乳白鰵
魚肝油能令君身體壯健有力
制勝各種疾病且血液充足肌肉腦
系骨絡頭腦俱得加增能力



SCOTT'S EMULSION



此藥風行環球各處已歷三十九年
活人無算各國名醫咸稱贊此藥之
價值承認其有強健身體之能力
司各脫乳白鰵魚肝油能確治以下
各症咳嗽傷風氣管發炎喉痛
各種怯弱血薄氣衰瘰癧以及
血液骨絡各症若君若
不願失望則當留意
不購市上毫無價值
之偽品切宜認明
封面漁父負魚
商標因無此標其
藥非真也

廣東新聞二

△拔補省會議員

省長昨電請遠縣知事云。查省會議員黃金聲。現已被選為參議
員。答復應選。遠缺應以該區候補當選人劉元芳遞補。該員籍
隸清遠。應由縣迅速通知該省領証勿延。並復。省長朱陽印。

△創辦地方軍意見書

況改革以來。軍事一途。至為艱難。有以個人之軍。有以
沿線之舊制。新舊錯亂。莫衷一是。中央與地方之統轄。
現未垂有定制。欲收指臂之功。不其難歟。如果籌辦地方軍。
裁併其他等名目。則國家以後。只有國防軍與地方軍兩種。一
掃從前凌雜之弊。亦廢除創制之一道也。故略具管見。附以說
明。時知體事重大。千頭萬緒。中舉列數。不免有舉一漏萬
之虞。然愚者千慮或有一得。用敢直陳。以冀採擇。附地方軍
簡章說明。一。責任。地方軍有維持地方秩序。保衛國家安寧之責。
二。說明。平時遇有地方不靖。得隨時剿滅之。遇國際戰爭時。
則受大本營命令。與國軍同一之任務。其於平時。尤應與國軍
互相親愛。聯絡感情。

△清鄉軍不准擅入民家

陸督軍現以各屬舉報清鄉。原為除暴安良起見。誠恐軍隊躁進
。干圍匪類時。擅入人家搜檢。昨特通飭各營。嗣後清鄉剿匪
。須購定眼線。不得任意過捕。以免民間驚惶。本督軍對於此等
小民咸存矜恤之意云。

△黃志桓又得瓊清鄉差缺

省長督軍訓令駐瓊警衛軍統領黃志桓云。照得全省清鄉事宜。
前經制定區域。分任其責。瓊崖全屬。已責成陸使蘭清辦。
該使未到任以前。該處地方緊要。應責成該統領先行清辦。以
靖地方。仍將辦理情形隨時具報。仰即遵照。此令。

△電報香山械鬥業已止息

申夜電支電云。奉督軍電飭。派兵分赴黃梁鎮南山荔枝山馬山
等處彈壓械鬥。當飭黃營長率隊駐馬山。陸隊長駐南山。江隊長
駐荔枝山。昨已一律到防。該處械鬥。業已止息。地方安謐。
合電請紓慰。

△派員赴清花招撫民軍

陸督軍以清遠花縣兩屬。民軍遍地。非速招撫。難期地方安靖。昨
特面諭馬濟司令。速選委員。分赴各該屬。分別招撫。聞頃已派定
黃秉坤關義和二人。即日分赴出發。並電知該各知事接洽矣。

△歐陽浩回京請款

前督督歐陽浩。當癸丑後。奔走四方。運動長江東三省。事雖
未成。影響國人甚大。去秋在滬。因政變和兵艦。此事更為卓著
。失敗來粵。至為龍氏逮捕。頃聞歐以當時損失之款甚鉅。因
特回京。與政府請款。聞有准予所請消息云。

△財政廳封存大洋紙幣

本省獨立之際。龍氏曾將中國銀行庫儲款項百二十餘萬元。悉
數提撥。惟內有大洋紙幣五十餘萬。券面蓋有江字者。自行用
後。所有官款收入。及繳納訟費等。均照舊洋紙幣伸算。以
故各處征收機關。時與商民齟齬爭執。昨財政廳長嚴家熾。為
統一幣政起見。特飭本廳各股征收人員。及各稅厘關卡。一律
繳還封存。轉易毫洋紙幣。以昭劃一。而杜爭論。

△神其無靈

潮安在城下水門城邊第二學校。係將舊地改辦。其中神像尚有
未遷去者。內有祀九王神一座。為戲班及鄰右所崇奉。現該校
放假。員生星散。昨不知何人至該處拜禱。焚化紙物。失於覺
察。致被焚如。一時火燄大張。各處水龍聞警馳至。幸急於救
護。旋即撲滅。僅燒去該座而已。惟所祀九王神之木偶。已化
為灰燼。祝融無情。亦敢與神為難。聞一般迷信者。尙備菓
酒等物。為該神壓驚。尤可笑云。

△善棍把持善堂之可惡

潮陽縣城有仁濟善堂。棉安善堂。近復有陳世賢等。雖有該善
堂。究未能普及窮黎。因於降津地方。設立普濟善堂。不料某
甲等遂資緣入。因而把持一切。以圖侵蝕。世賢力爭不得。
恐礙名譽。不得已乃脫離關係。別組一善堂。名曰廣仁善堂。
于昨日對牌慶祝成立。以期濯濯各別云。

廣東大埔張仲賢掛砂代理人在漆木街廿六號振昌牙科鐘鏢店內

新買汝之保險于最穩當之公司

咁嗎施有連保險有限公司
本公司在英京註冊



(頭哩險保司公限有連有施嗎咁坡架星)

Commercial Union
Assurance Co. Ltd. Incorporated in England

△茲將一千九百一十五年本公司之結算開列如左
啓者特字通知本公司現在開設火燭洋面担保摩打車等保險(此
担保乃係担保人在行店舖上之必需担保者)
現在本公司所有物業共值金磅二千八百四十三萬四千六百廿六
金磅伸叻銀二萬四千一百六十九萬四千三百二十一元統計一千
九百一十五年各項入息值九百九十九萬金磅伸叻銀七千六百五十萬元
計每日入息約得二十一萬元
咁嗎施有連保險有限公司司理人納流亞沈士謹啓
民國四年二月十八日

△招徠廣告

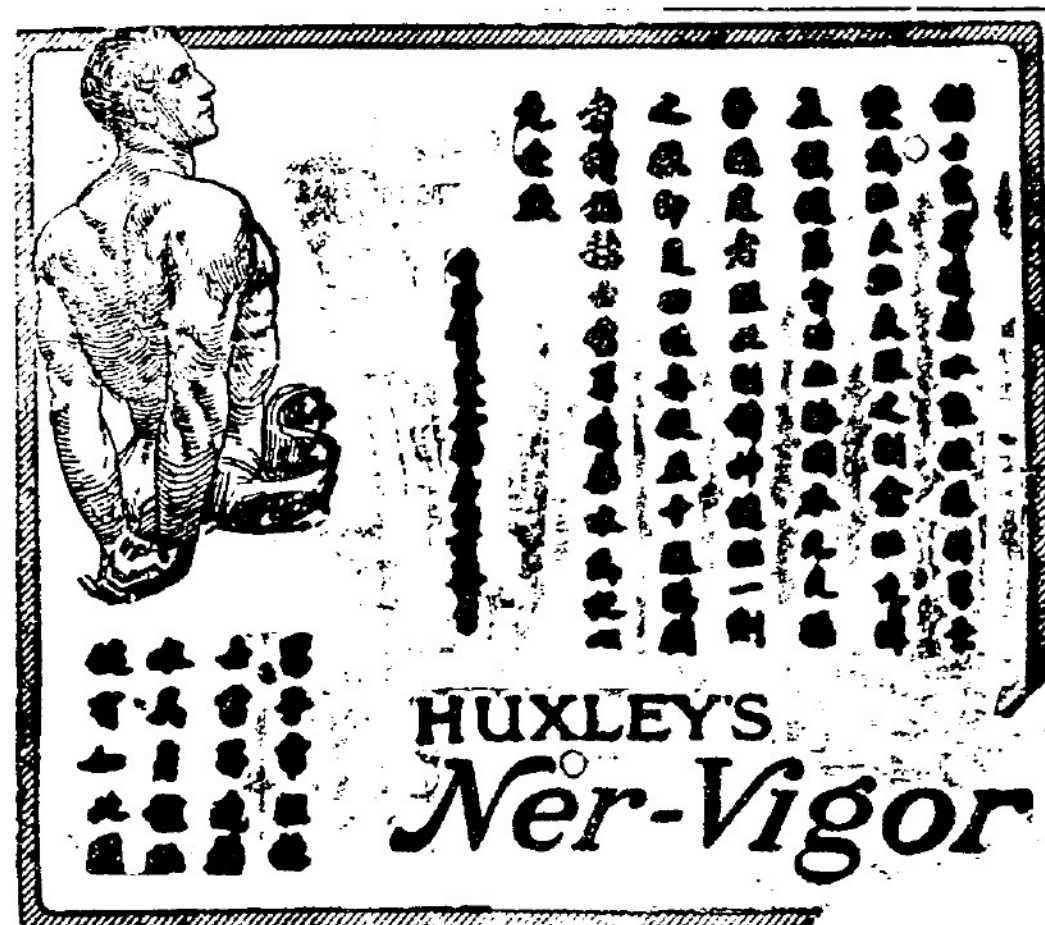
本公司係專業代辦英國及歐洲大陸諸國大宗件
頭之洋貨誠信相孚名馳遐邇茲將所辦到之洋貨
款式列于後各樣書簿筆墨紙料及靴鞋皮料與
瓦器玻璃器兩輪車摩打車及摩打車內所有應
用之物件與一切羊毛製造而成之貨物及女界所
用之帽婦女裝飾之各品物與及各種雜貨布疋又
各玩要之各種物件各品物與及各種雜貨布疋又
五金所造成之各品金銀首飾金銀碗盤與大小各
款時錶及影相之器具眼目中所用之物件太多不
能盡錄諸商有欲購或代辦本公司所辦之貨物
必八仙半至五八仙為止斷無過取至所代辦之貨
二依期而至萬無延誤及貨款單水照市例扣除貨
欲特別之價廉通函指示知本公司必歡迎定照照
址寄上倘欲託本公司代辦各樣土產貨物祈到面
商無不贊成此佈
威廉遜公司創自一千八百一十四年在押者只
倫敦連同第二十五號門牌開張若通電可寫
交倫敦愛馬爾可也

William Wilson & Sons
25, Abchurch Lane, London, E.C.

△招徠廣告

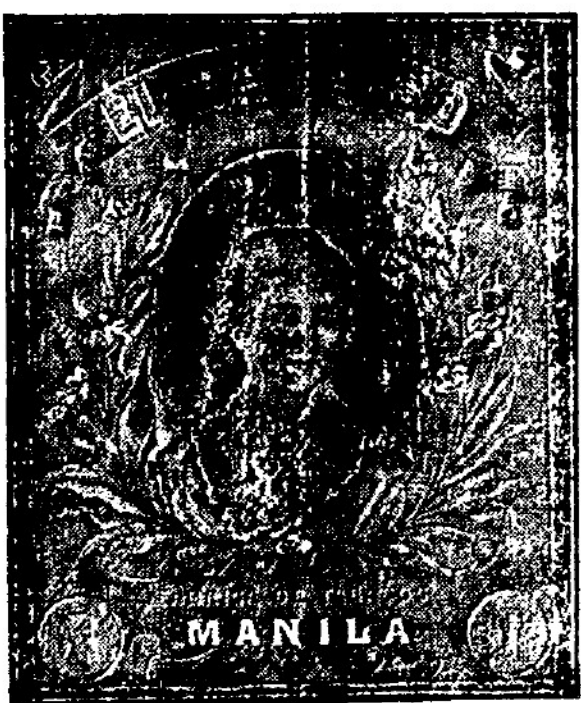
啓者本公司不惜資本聘請名師製造靴鞋取價公平工夫快捷各種
鞋樣定當如命製成 諸君賜顧請移玉至本坡比鄰什貨的力門牌
廿七號本公司內面訂本公司則無任歡迎也此佈
英一千九百一十七年二月二十號 大田製鞋公司謹啓

售出有均房藥家各



售出有均房藥家各

標妹金



標妹金

金妹標
價極廉

呂宋煙
味醇善

金妹標
紹昌老舖

金妹標域多利煙

金妹標倫地利煙

金妹標海內平煙

金妹標底佛渡煙

金妹標扭細欸煙

金妹標二百庄煙

名烟過多

貴客光顧

星架坡漆木街門牌二百四十二號
電話一千一百七十六號
紹昌呂宋烟老舖及中西酒莊披露
丁巳年二月初五日

(類)

(一)興亞契約第六條云、精鍊制錢之利益、由中日雙方均分、(本合同第三條云、收煉制錢之餘利、除一切開銷外、分爲十五成、本部得五成、收錢各省得三成、本公司得七成、獎勵金在內)是中央與各省合得八成、已比公司多矣、若再合上文所言造幣售銅之不加價而觀、則本公司應得之七成之利益、亦盡讓與政府、政府所得之全數、豈止八成乎、

日。上兩條觀之。則政府於造幣。所得之讓價。已略得淨利三分之一。復於餘利三分之一之中。再分得十五分之八。是政府已得其利三分之二。而商人只得三分之一矣。代表等與部訂此合同。其心目中。豈僅爲利耶。所以表明吾民。尙知有國也。此兩合同稿。已經協定。乃由部呈交國會議決。代表等以爲此案。前由商會聯合會。將組織銀公司大綱八條。請願於衆議院。衆議院據此。轉咨大總統。足見力予維持。此次合同。除一依大綱八條所載外。并於第五綱運銅元以救錢荒。第七綱公司之利益與政府平分之成約外。加上上述兩條。所予政府特優之利益。想衆議院係國民代表。以保護人民利益爲天職。必當照原案通過也。且既屬合同。則必雙方同意。議會對於此案。只有成立與否之問題。至合同之條文。似絕無更改之地。不意衆議院忽加修改將政府之利益。更行增多。公司之利益。更行減少。各商人以其資本。向他處覓利。豈止此數。而乃削之又削。幾欲使之無利可圖。在人民縱有愛國之義務。代表等又有何能力。專以義務而而招集如斯之鉅款耶。乃猶不倖此。而於合同第一條。加入收煉制錢。以六萬噸爲限。此本興亞公司契約草案之一條。今仿錄之。以施於國民。其用意竊有未解。

貴報大主筆先生大鑒鄙人此次南渡調查商業詎料近接家報該悉自助離廈兩日遽遭盜劫越早稟官長勘驗幸蒙執法嚴飭偵緝連日破獲河仔老簡二犯并追捕海岸街成茂號義仔店內起贓頗多該犯自認不諱又供同黨七人矮仔夾龜仔糞掃陳金看紀振泰田仔該蠻物作八份分經蒙官長訊明立將二犯正法宜快人心竊自廈地頻年盜劫頻常雖會破案亦鮮有如此大捉獲之易處刑相當之快非蒙官長嚴注胡能若是迅速惟是餘犯尙在嚴緝時間而當場捉獲之義仔既窩盜黨與其坐地分贓應亦難逃同罪之除根庶所向後各處之盜劫或稍歛跡則地方之平靖治安之得力是皆官長所威懷也事關公益用特函請 貴主筆先生代頌德政以伸微忱并囑謝悃不宣再蒙親戚世友等誼鼎力關照又荷惠函慰問曷勝感激附此鳴謝即請

僑商神助王永朝披露


△三州府六厘軍債 票到叻之通告

三州府六厘庫債之正式債票現已到叻凡已購票之人可將臨時收據携往銀行交換特此通告
英一千九百十七年三月五號

三州府庫務司通告

請 看 仰 光 永 安 堂 馳 名 各 藥

事主商戰之原由各國智謀之士腦力精神愈用愈妙
 事倍加戰敏者未嘗不賴一身心性國試推驗之也
 本主人有鑑于此爰將有「牌」同胞知我國有此神靈
 名五大洲各藥用登「牌」同胞知我國有此神靈
 妙品確能擴充腦髓培養元神為開智窮奇之贊助其
 藥力效果件件超出外國之土物實極美價格從廉定
 然爭先購採藉調攝國貨所關重義非尋常竭力
 招售撤揚表而挽利權予屬振興國貨之一端也又
 同致謝美于外人而利權外溢哉謝者補題于後



潤喉水

此膏水風濕小瘡癰毒濕熱腫痛內科熱症外科
癰瘍花柳下疳楊梅大泡疔瘡芒果魚口便毒無名腫
毒等症在經絡臟腑能和氣血搜邪毒根而洗陰毒發
頭爲外能消腫止痛有去瘀生新之功誠爲實熱症之先鋒
瘍科之至寶也

一萬金油

本堂獨得異訣秘製平
安萬金油統治男女婦老
少內外科各症或搽或
食隨用得益無病能匡
扶正氣有病解毒驅邪
性和氣順各奏其效馳
名全球真行船乘車可
恃爲護身之寶也

每樽大五角六
小二角

一天來血

智多謀轉弱爲強奇效卓著且能除百病于無形物美價廉眞中外藥品中獨一無二之至寶也

此丹利用其溽熱治傷寒中署霍亂吐瀉痧氣腹痛
瘟疫氣血金瘡毒不服水土水氣脚腫不省人事諸般
昏眩胸膈飽滯飲食不化痰厥氣厥不省人事諸般
急服之立愈尤宜于咳嗽各症傷風咳嗽感寒咳嗽濕

每樽兌五角六

水安丸
八



Hing Sai
S. C. Ho & Co. Hong Kong

逆咳嗽火邪咳嗽
鬱咳嗽痰飲咳嗽
乾咳嗽任事過勞
咳逆色損傷咳嗽
新咳久咳喘急促
白藥不效之重症
服之更見奇效
能治外科各症
刀傷跌打手足
腫痛無名腫毒

年脚巴臘水淋漓花柳腫毒排膿止痛拔毒消腫收口
生肌或食或貼各奏奇功即服病之人口含此丹些少
或和食蘿蔔葉粥亦避風提神生津止渴家居遠出隨
身攜帶獲益無窮街門牌四八號祝視此隨家寶也
老舖仰光廣東街門牌一百二十七號(永安堂)
電話一千三百六十一號
路一千三百六十一號

分售處
石叻吉寧街合生堂
小坡大馬路萬川棧
小坡大坡杏和堂
丙辰年九月初三日
仰光永安堂主人胡文虎製

版出書用員教之善完

江蘇省立第一師範附屬小學教員范祥善等編

已出六册每册定價四角折實二角

七八册在印刷中不日出版

共和
國教
科書
新國文
教
案

(特色摘要)

本教材採新式，注重學生自主學習，導主義之精神，規定教授程序，頗爲詳妥。全載教科書文字，並有黑點字，極便教授時應用。

各課照教案成式編纂，教員照此教授，無待自行豫備。

一、考證事實，註釋意義，全據文字辭典書。

一、每册之首，有本册綱要，每册之末，有總複習綱要，分期可實施。

民國財政史定價八元預終連郵費四元八角請速定購

喜 價廉 酒最美 貴客皆知 羅敏萬蘭地 酒質第一香醇 常飲提神兼益氣



總代理處莫實德公司

代售處
紹昌酒庄
振源酒庄
永康酒庄
廣昌酒庄
新榮成號
振興號
會豐商店
國泰酒庄

Joseph Crosfield & Sons Ltd. Warrington, England. (Incorporated in England.)

英 國 克 勞 斯 廠 製 之 頂 靚 傘 牌 肥 皂



傘牌肥皂功效

一專去垢膩
二簡省工夫
三不損衣服
四不損皮膚
五質料純淨



TRADE MARK.

諸君光顧請向商店購買便得



傘牌肥皂
係英國克
勞斯廠揀
選上等材料製成開

英一千九百十七年三月一號

[illegible]

○活士卑巴文嬌亞
○乃爲最妙之良藥

凡人居恒必謹防其背門勿使寒邪侵入如感寒後必發寒熱或作痛等症苟不調理則雜病叢生纏綿床第倘欲醫治宜服活士卑巴文嬌亞之藥則必愈矣經多數華人屢試屢驗非虛語也各藥房及藥店皆有代賣每罇價銀八角正



總發售代理人 星架坡 吉隆坡 檳城 怡保 轄典目兄弟公司

△四海通銀行派息廣告▽

啟者本銀行証定自民國六年三月六號起分派民國五年股東本息十八仙凡我股東屆時知携息單前來領取幸勿延擱是爲至盼
民國六年三月五日
四海通銀行啟

提防
影射假冒

衛安公司
南洋總代理石叻

本主人所創製救時普濟水者提防影射
 子久矣目之為治病之慈之聖藥近來銷流尤為普遍內外諸用諸君
 鄉僻壤人人莫不樂為信用更庸之隨時不可少之護身寶丹也此種
 明證久蒙世人所公許實非本主人之過言也如此水者若其具有絕
 近查市上無無奸人假用本主人姓氏并將救時普濟水五字顛倒
 影射或更改一二雖藥各殊而裝束模倣聲稱大同小異希達漁利之
 目其目已無恥之徒冀以為藥影射自欺欺人欲遂一時之貪念貽害
 於身此等無賴之小人而不顧藥之性命而輕者之可比此即如時症疫核
 險垂危于頃刻之症人非與尋常無足重輕者之可比此即如時症疫核
 絞腸抽筋嘔痛肚痛急重痧症與凡初起無論大小疾病一經服之數
 分鐘立能見效苟非加意細察誤購贗服病固無起色尤恐生命不保
 也凡購藥者不可不慎哉
 本主人有見及此為慎重生命起見用特刊告揭明前曾購過本主人
 所創製救時普濟水者俾加小心認明細究藥味勿受其所愚倘未曾
 購過者須認明樽底為朱中興字并張仲景原真像為商標一商
 標注者須一不致磨損其偽術是亦本主人之幸抑亦賜顧諸君之幸
 再者本主人并無分枝別處亦無子侄另行開創倘有藉言乃係假冒
 字勿聽信此藥全備交托香港廣裕豐總代理發行凡內外埠如欲躉

本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬一帶總代理凡南洋羣島各埠大商號如欲就近採辦或代理發行者可直與石叻大馬路衛安公司商訂不拘大帮零沽一律歡迎價格尤爲克己每樽銀一角批發相宜朱中興主人現新出中興聯集書壹册內容豐富爲開通智識之要旨凡買普濟水照原價三元以上者送書一册所到無多購者快來

香港道台一百五十一號廣豐棧內可也
 賈大春或原代理發行者價格酌訂可也
 辦理更爲通融祈請逕向香

南洋一書一星嘉坡大馬路門牌五十四號

南洋一帶
代理總發
行朱中興
救時普濟
水星加坡

衛安公司

小坡在亞里街門牌六十二號

花柳各症骨痛汁

秦樓煙館乃為歌舞之場柳巷花街原是聚毒之地好遊之者鮮不染
 其污穢欲傳風流致被其所貽累輕則疔便毒重則骨爛鼻穿縱無
 性命之虞亦有寒心之懼其為害也豈不慘哉本局深知其毒烈特廣
 搜良方考訂藥性之力如何務求有濟患症之藥用製成藥汁男婦可服每
 不論風口便毒疔爛骨爛內癰疰瘡酒風脚氣濕骨痛皮膚濕
 熱癬疥瘡毒水銀蝕肌等症用之內治屢試屢驗此藥汁男婦可服每
 日服三次每次飯後服藥汁一湯匙和清水沖服照方用之去清惡毒
 必無復發之患誠治花柳之妙藥也

總藥局省港威建藥房總代理 坤甸衛安公司
 分售處 庇能衛安公司 芙蓉坤利叻公司
 坤甸利南公司 砂朥越利濟公司



此不寐症老於地球上一大連旅之... 行不息使千萬衛生院及閑良之養育
院預防事役不休其暇種種未免棄之生命入墓之歎不寐症即永死不求葬墓之症
此症原因係出於神經衰弱身體萎枯血氣虧損之致此症必用適合
良藥速治以後可得保全生命神經之力比如銀行儲金多少未及添
儲固本用之多速必及過額無法可以再用故凡神經疼痛夜不安眠
動作過度心神愁苦飲酒太過吃烟太果之致成諸君購買甘夜睡
數樽每飯後吞下兩粒每夜就寢之前吞下兩粒未久胃開口甘夜睡
安寧永享安樂快健此首穀藥片能和合所食之物養生鮮血補肺補
腦健身為君平生享康不憂君之神經衰弱欲為回復先日之康力者
請即一試每一瓶四十粒載內星加坡銀一元二毫五分每六瓶星加
坡銀六元五毫購買六瓶者遠近勿論郵費一概在內

南洋羣島總代理處星架坡

代理處
石馬路
會豐商店
廣生行
羅氏大藥房
衛安公司
余仁堂
保滋

神州藥房
民興藥房
美濟藥房
萬春和
小坡會豐商店

小坡
德壽棧
萬山濟
張裕和
萬山棧
老爺宮

及天下各處經售內藥者均有出售

也此富士渠公司

美國紐約首穀藥房啓

秘寶 男子 精 藥 腎 强 孟德 醫生

人生世界大陸之上責任之最重者莫不以子嗣爲先夫身生於父母嗣續於兒女以代傳代此人倫之大理也竊思生育之道首重乎夫婦之愛情若愛情一失則成孕殊難每見男子傷身太早色慾過度至使陽物萎縮或臨陣而不前或交鋒而即洩失其牀第之歡不特惡感其女子之愛情反惹其討厭豈不嘆惜哉本醫生有鑒乎此故精心研究壯陽壯子之術特搜羅歐洲精良藥料配製成丸取名之曰強腎藥精其功則有強腎健陽之效能其力則有十虎九牛之倍量服後七日大收效果久戰而不倦收放則自由雖未嘗孕育之婦一經此度莫不成孕也此藥最可尙者并無傷身敗血之弊更有延年益壽之功世有抱百道之憂者服之必受毓麟之慶誠爲補腎藥中之魁也若謂吾言不確請試之便知其詳也

兼治各症

腎水不足 目目暈花 手足冰冷 小便帶血 老人夜尿 無故洩精 腎虧耳鳴 膀胱發炎
夜夢遺精 腎虛膝軟 夜不安眠 四肢無力 便後反滴 心房不穩 精清精冷 少年色傷

(價目)

大瓶	每枝	一元半
打	十五元	
中瓶	每枝	一元
打	十元	

代售處

庇能中法藥房	怡保會豐商店	金保會豐商店	太平會豐商店
--------	--------	--------	--------

總店
經石大馬路
理叻路
會豐商店

(五續)

本公司紅烟揀選正地道上等烟葉不惜工本專心
香純味厚甜喉生津兼辦各種名茶煙葉諸君光顧
俱佳品也如蒙 惠顧不勝感荷

香純味厚 滋味生津 藥辦各種名茶 均係選辦 價廉物美
俱佳品也如蒙 惠顧 幸甚 幸甚

○將紅名茶價

吳成源火船嘜 大包一百四十庄紅烟	每箱沽銀卅六元
吳成源火船嘜 中包五百六十庄紅烟	每箱沽銀卅六元
吳成源火船嘜 中包二百八十庄紅烟	每箱沽銀卅八元
吳成源鹿球嘜 四兩二百八十庄紅烟	每箱沽銀卅六元
吳成源雄雞嘜 大包幼絲一百五十庄紅烟	每箱沽銀卅四元
吳成源雄雞嘜 中包幼絲一百五十庄紅烟	每箱沽銀卅四元
吳成源雄雞嘜 中包幼絲一百五十庄紅烟	每箱沽銀卅七元
吳成源雄雞嘜 細包幼絲一百五十庄紅烟	每箱沽銀卅七元
▲本坡沽每箱加稅餉銀六元	
吳成源鷄嘜 二兩一百五十庄古勞銀針茶	每箱沽銀八元
吳成源鷄嘜 二兩一百五十庄正山包種茶	每箱沽銀七元
吳成源鷄嘜 六兩一百五十庄六安茶骨	每箱沽銀八元
吳成源鷄嘜 八兩一百五十庄頂舊清遠茶	每箱沽銀十二元

總行在馬交街門牌六號電話一千零八十號

吉隆坡吳成源公司枝店	經理 鄧伯苗君
茨廠街門牌一百零六號	
大小吡叻堪羅吳成源公司	總代 李孝章君
枝店休勞街門牌三十二號	理人
芙蓉大馬路	代理人海泉號
麻坡絲絲街	代理人天福隆
坤甸	代理人廣生堂

丙辰年十二月二十日

遷移士利忌律門牌八十號對面蘇啡律(中國領事衙門前律)
本號專造各款甕甲料。鈕鍊。梳。其他各物。皆精價工雅。諸君
光顧可到
No. 80, Selegie Road, Singapore.
民國六年三月九號

[illegible][illegible]

丙辰年十一月初十日

總發行處 石叻 何廣盛隆

管間膏丹丸散神仙辦能真能假有益有
損真者益人不少假者損人甚多以牛爲馬
魚目混珠世人之常也除病必要藥丸服丸
須用認真惟本齋之丸向無委人代理今見
有從中漁利者專辦別家之丸充作本齋之
貨其誤人者不淺是以本齋聘何君沛燕
即盛埠何廣盛隆之東主也統爲代理經登
報章再行敬告諸尊光顧仰爲留意

統代理石叻馬路牛車水何廣盛隆總發行處

廣東省城劉詒齋主人劉景行謹告

專治

用藥精合，即能畏口，而
膜遮有痛癢昏瞤，板結
迎風淚酸，難忍虛勞，火燥
紅腫脹痛，怕見燈火，風濕火燥

各等皆其效驗

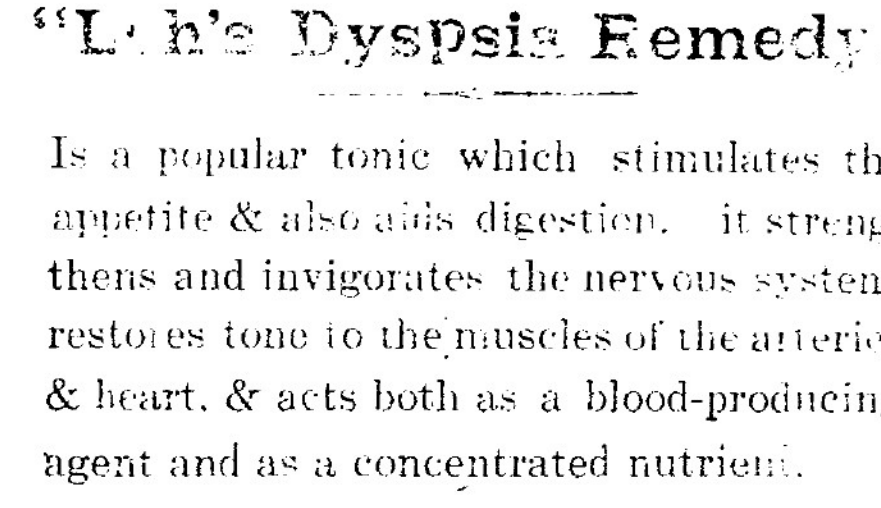
丙辰年十二月初十日

石牛大總
叻車馬經
水陸理
何廣盛隆

減少血液養身體之體已不足是氣體虛弱故強胃
 脾質爲養生之最要事開胃汁常除積滯開胃進食每遇氣急強
 或渴肌渴餒或食不消化或患氣鬱悶作酸作痛胸膈不舒者
 服之能令胃爽食增健有妨胃滯之力即所謂健脾補胃最合宜
 之藥汁再理論老少男女皆可常服開飯前一匙藥日服三次開水
 和小兒減半

每大瓶壹元
 小瓶五角

每打小元
 小五元



外埠代理

潤泰三昌公司	吉隆坡五洲藥房
順興三昌公司	馬六甲同善藥房
德安公司	檳榔嶼萬源堂
德安公司	芙蓉林茂源
德安公司	芙蓉林茂源

(開) 學藥局
 (膏) 萬應膏
 (補) 補腦汁
 (血) 補血丸
 (丹) 補腎丹
 每瓶七角半

石叻牛車水 羅氏大藥房
大馬路

[illegible]

商大帮

新到貨物

房衣香水裝飾品
用品磁器布疋文
普樂椅彩架相架
雨遮雨衣汗衫領
帶靚襪日本衫夜
衣

本店設在小坡大馬路門牌三百八十八號九號

英一千九百一十七年二月一號
Marruto (A. No. 381-385), South Bridge Road, Singapore.

大花柳之毒其害甚烈其毒則其身能必致生出諸多如疳疔瘡癤等症其毒甚烈萬端痛楚不得不延醫診治惟是醫治之法何如大害否則漸漬日深呻吟牀第久之延成廢物其痛甚之時上貽父母之憂下增妻兒之痛是以染毒之患而獲最苦之境也如用此藥可保其決不受傳染之毒可以從心所欲永無後患如無功効原銀退還 每樽價銀二元二角此價殊為廉賤 如狎邪游者不可不多備三數樽以為不時之需此藥用樽裝較極為輕便藏之身上不虞累贅樽上備列華英文詳載如何用法及如何功效用過便知惟欲購此藥即向此告白及藥價付處不論遠近均能接向址到不誤

憲示

特字通知各人等知悉本坡政府現欲招人投票承攬供給英一千九百十七年內警察部所用之傢私至於所用傢私若干及詳細情形可向警察廳查詢便悉投標之票須於陽曆本月十五號午刻以前交來本署以備選取惟被選人須先具銀一百元担保然後簽立合同承辦此佈
英一千九百十七年三月二號
輔政司示

那其戎

水藥血清之驗奇一唯
(用可俱科外內)

(目價)
此藥係陳先生秘製的，在星架坡花園角土庫，Raffles Chambers, Singapore。不論男女老幼，若患在上諸症之一者，請親到陳先生洋樓，他自然招呼，給藥試用，以示其藥水之靈妙奇效也。
代售處：
大英利濟藥房
馬六甲大藥房
丁巳年正月廿八日
丁加奴吳芝蘭

燈窗讀記
好惡，不過為外物所轉移，非真發於良心也。噫，舉世無真色，斯舉世無真好惡，舉世無真好惡，斯舉世無真是非。當戰國之時，舉世皆言功利，而孟子獨言仁義，其所引用者，不出堯舜禹湯文武周公孔子之事迹。老生常談，宜其不能動時主之聽也。乃其書卒能見重於後世，此可見其有降污，而道終不變也。凡人必有嗜好，凡有嗜好，皆能為心性之累，即以雅者論，莫如嗜好詞章，然一意專學詞章，填華撲藻，嘲風弄月，卒成爲一輕薄文人而已，何足取乎。

分售處：
庇能衛安公司
芙蓉利華公司
怡保利華公司
檳城利華公司
吉隆坡利華公司
勿里洞利華公司
勿里洞利華公司

衛安公司
代理石叻大馬路

白濁丸
專治白濁黃濁
淋病沙淋酒濕
遺精夢泄
白濁丸
專治白濁黃濁
淋病沙淋酒濕
遺精夢泄

張大鵬
專治白濁黃濁
淋病沙淋酒濕
遺精夢泄

自來補血片
補血強身
自來補血片
補血強身

養身血
補血強身
養身血
補血強身

寶至生衛育養庭家
雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

廣生行
雙妹牌貨物
總代理批發處
石叻大馬路門牌一百一十八號
吉隆坡茨廠街門牌十一號

雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

雙妹牌花露水
雙妹牌花露水

市場上最暢銷之紙煙
利之徒辦到日本下等
紙煙來叻假冒此種煙
紙請君光顧請認明
眼鏡牌紙煙庶不有誤
如有以假冒之煙紙質
疑一經查出定必請官
究辦此佈
大英一千九百十七年三月二號
蘇施打洋行披露

眼鏡牌紙煙
眼鏡牌紙煙

眼鏡牌紙煙
眼鏡牌紙煙

眼鏡牌紙煙
眼鏡牌紙煙

眼鏡牌紙煙
眼鏡牌紙煙

眼鏡牌紙煙
眼鏡牌紙煙

馬六甲安樂藥房
安順漢昌藥房
怡保會豐商店
金保會豐商店
太平會豐商店
吡能中法藥房

泗水三昌公司
泗水中華公司
吧城三昌公司
三寶瓏五洲藥房
坤甸南安棧房
小坡會豐商店

價目

每打	每瓶
二十元	二大元

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重乎補腦之良劑也腦主知覺人身之靈蠢繫焉種族興亡強弱繫焉是故腦氣筋充足則精神定然壯健心思靈敏肌體增長如腦氣筋不足則性質因之而庸愚甚至形容枯槁面目青黃頭暈頭痛偏症頭風陽事不舉腰脊疼痛夜夢遺精久難種子眼目暈花諸虛百損五勞七傷老人血氣衰弱小便頻數不能自禁腰膝酸軟酒風脚氣半身不遂步履爲難婦女子宮寒冷赤白帶下月信愆期經前經後肚痛久不受孕小兒_氣虛血弱肌肉不長先後天失調等症服此藥兩星期內定必百病驅除轉弱爲強心思爲之靈敏魄力大加精良實爲至平至穩之藥無偏寒偏熱之劑也本醫生經歷藥學數十餘年悉心研究慘淡經營不惜工資創製此藥自問世以來服效之人不可勝書是故五大洲各界人士莫不爭先購服珍之寶之誠強種之金丹延年之至寶也

斯弟藥房謹啓

◎東方聖藥廣告

啓者本藥房專心監製一藥名東方聖藥
專治小便不通久無尿溺等症若患
此症者購而服之則尿管無痛苦之處矣諸君光顧請到本坡詩厘基
律門牌一百零一號斯也藥房面商可也

CITY DISPENSARY.

民國四年四月十一日

▲◎梅華昌漢文辭典彙集
繙譯英文每本一元半

瑞興酒莊 星架坡 石莪街十號

(選運) 飛馬標廣東正莊各色米酒果子酒

(專售) 天津香港永利威雙鶴標各色上等露酒

(注意)

近查有不法之徒竟敢假冒永利威字號以偽貨影射志在欺騙諸君光顧請確認精緻雙鶴標及樽枳上錫蓋之雙鶴火印並細嘗酒味自不致爲奸人所欺也慎之

本莊各色露酒米酒菓子酒今已大幫運到諸商翁賜顧價格公平外埠販銷配付妥捷

瑞興酒莊
SUI HING SINGAPORE
庄之章柳亦國家之大幸也

此酒乃係中國最上等之製品時時賜顧則不獨本庄之光榮抑亦國家之光榮也

說與酒莊

清血解毒海波藥

(分售處)

怡保會豐商店
庇能中法藥房
金保會豐商店
太平會豐商店
三打冷五洲藥房
吉隆坡利華商店
馬六甲漢昌藥房
吉隆坡五洲藥房
吧城三昌公司
泗水三昌公司
坤甸南安棧號
棉蘭中法藥房
四水中華公司

總代理

石叻底能怡保
會豐商店

逃
危險
(時令)

殺身之害。五鎗彈。水火刀戕身之害。一毒。毒溺於花柳。或累於傳染。或種於胎元。輕則胎患。終身重則促其壽命。無形之危險。甚於水火刀鎗。爲十倍。

春生夏長。百物繁生。百病亦因而發現。毒蘊於內者。外露輕者。加重愈者。復發。

本藥房發行一種海波藥。爲清理血液。中凝積毒質。最有經驗之藥品。若能按法試服。功能肅清內部。保護皮膚。疥癬。瘡。不相侵。淫毒諸患。不復現。花柳隱疾者。服之更有絕對的效力。

生命危險。歲月幾何。若已經失足。身體上暗伏污點。如再不調治。急服最靈驗。最王道如海波藥。以清潔其血輪。解除其毒質。恐內陷日深。一旦觸發。瘡毒潰爛。延染遍身。甚至毀容。缺體。悔恨莫及。

海波藥對於婦女子宮炎。熱天癸失調。及別種下半部淫瘡。疥瘡。諸患。小兒胎毒未淨。頭面瘡。癰。服之。

各奏奇效。

清血海波藥 每瓶二元 每打廿元 總發行 上海四馬路 五洲大藥房 各省各埠 分店經售

服法
每日服三次
初服每次半
匙羹開水冲
服一星期後
漸漸加至兩
匙羹爲度飯
前半點鐘服
藥爲宜

男婦老少
常服此藥
百病驅除

劉欽之君（譯名羅威）乃醫學博士也久負盛名素抱愛羣之心力行仁愛主義創製紅血輪補藥已十載於茲矣此藥發行以來經爲各界士女所歡迎因此藥功效神速能力偉大且原料并不取用鐵質是以不必忌茶間有行旅者厭藥水攜帶不便故劉君爲歡迎各界起見特將紅血輪補藥原方如法加製成爲藥丸其功用服法與藥水無異并苦心配製家用良藥五十餘種按症用藥莫不收效誠爲濟世之一大醫生也

△ 謹將經驗各藥列下 △

羅威避和劉固紅
威船肝製本
士平半雪血
樹中胃丹雪輪
神安丹膏花輸
油藥丹精藥

羅沐金膨
威浴雞鵬
士補海納生
除爛補雙湯
臭耳晶片化
異水藥晶藥
買藥

羅劉疥瘡血
威威製製打清
士濁灣奪辱保
黑濁燭奪奪疾
卓藥香藥藥丸
露

羅羅羅劉紅
威威威威製
威威威威退
中國鷄過生庚
第眼渴髮熱補
一水丸水丹丸
牙粉外羅萬火
科威應萬陽喉
頭凍傷傷保
毒痛疾赤保
素毒片藥命
腦毒片藥丹丹
素

羅羅羅清羅
威威威威血
腎痛安眠百威
痿藥藥科保
丸丸藥寶肺
素丸藥油露

石叻大馬路一百八十七號羅威藥房分局

石大馬路會豐商店金權總代理